I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 3587/91

af 3. december 1991

om forlængelse i 1992 af gyldigheden af forordning (EØF) nr. 3831/90, (EØF) nr. 3832/90, (EØF) nr. 3833/90 og (EØF) nr. 3835/90 om anvendelse af generelle toldpræferencer i 1991 for visse industrivarer med oprindelse i udviklingslande

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til forslag fra Kommissionen,

under henvisning til udtalelse fra Europa-Parlamentet (1),

under henvisning til udtalelse fra Det Økonomiske og Sociale Udvalg (2), og

ud fra følgende betragtninger:

Det Europæiske Økonomiske Fællesskab har i overensstemmelse med sit tilbud inden for De Forenede Nationers Konference om Handel og Udvikling (UNCTAD) siden 1971 åbnet generelle toldpræferencer for industrifærdigvarer og -halvfabrikata, for tekstilvarer og for visse landbrugsprodukter med oprindelse i udviklingslande; den indledende periode på ti år for anvendelse af præferenceordningen udløb den 31. december 1980;

ordningens positive betydning for en forbedret adgang for udviklingslandene til de præferencegivende landes markeder blev anerkendt på den niende samling i UNCTAD's særlige præferenceudvalg; her var der enighed om, at målene for den generelle toldpræferenceordning ikke ville være nået fuldt ud ved udgangen af 1980, og at den indledende periode derfor burde forlænges ud over dette tidspunkt; en samlet revision af ordningen er indledt i 1990;

denne revision af ordningen er fortsat i 1991, og de hidtidige resultater af arbejdet giver ikke forhåbninger om, at et arrangement baseret på nye retningslinjer kan indføres fra den 1. januar 1992; det forventes imidlertid, at revisionen kan afsluttes i løbet af 1992;

det generelle præferencearrangement for 1991 bør derfor forlænges midlertidigt i 1992 i afventning af resultaterne af nævnte revision;

den mekanisme der er omhandlet i artikel 5, stk. 3, 4 og 5, i forordning (EØF) nr. 3832/90, giver anledning til så store tekniske vanskeligheder, at den bør ændres;

som følge af de forpligtelser, som Mongoliet har påtaget sig, bør dette land indføjes på listen i bilag IV i forordning (EØF) nr. 3832/90;

præferencebeløbene for industrivarer er blevet ajourført med henblik på en global forbedring af ordningen —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Med forbehold af nedenstående artikler finder forordning (EØF) nr. 3831/90 (3), (EØF) nr. 3832/90 (4), (EØF) nr. 3833/90 (5) og (EØF) nr. 3835/90 (6) om anvendelse af generelle toldpræferencer for visse industrivarer med oprindelse i udviklingslande tilsvarende anvendelse i perioden 1. januar til 31. december 1992.

Henvisninger til bestemte datoer i 1990, 1991 og 1992 i de i stk. 1 nævnte forordninger skal læses som henvisninger til de tilsvarende datoer i henholdsvis 1991, 1992 og 1993.

(1) EFT nr. C 280 af 28. 10. 1991.
(2) Udtalelse afgivet den 30. oktober 1991 (endnu ikke offentliggjort i Tidende).

(3) EFT nr. L 370 af 31. 12. 1990, s. 1.
(4) EFT nr. L 370 af 31. 12. 1990, s. 39.
(5) EFT nr. L 370 af 31. 12. 1990, s. 86.
(6) EFT nr. L 370 af 31. 12. 1990, s. 126.

Artikel 2

Præferencebeløbene udtrykt i ecu for de i forordning (EØF) nr. 3831/90 anførte varer forhøjes med 5 %.

Referencegrundlaget, således som det fremgår af artikel 8 i forordning (EØF) nr. 3831/90 for de i nævnte artikel omhandlede varer, forhøjes på ny med 5 %.

Artikel 3

Artikel 5, stk. 3, 4 og 5, i forordning (EØF) nr. 3832/90 affattes således:

»Inden for en frist, som Kommissionen fastsætter regnet fra den i stk. 2 omhandlede dato, skal medlemsstaterne til reserven tilbageføre hele den mængde, der endnu ikke måtte være udnyttet på den pågældende dato i den i artikel 14, stk. 1, fastsatte betydning.«

Artikel 4

I listen i bilag IV til forordning (EØF) nr. 3832/90 indsættes ordet »Mongoliet«.

Artikel 5

De tekniske ændringer i bilagene til forordning (EØF) nr. 3831/90, (EØF) nr. 3832/90 og (EØF) nr. 3833/90 er anført i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 6

Denne forordning træder i kraft den 1. januar 1992.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 3. december 1991.

På Rådets vegne

B. de VRIES

Formand

BILAG

I. Ændring af bilagene til forordning (EØF) nr. 3831/90

Bilag I, kolonne (2), løbenummer 10.0117:

i stedet for: »2903 51 00«

læses: »2903 51«.

Bilag I, kolonne (2), løbenummer 10.0950:

i stedet for: »8211 91 90«

læses: »8211 91 30
8211 91 80«.

Bilag I, kolonne (2), løbenummer 10.1052:

følgende udgår: »8528 10 11
8528 10 19
8528 10 30«.

Bilag I, kolonne (2), løbenummer 10.1060:

i stedet for: »8529 90 99«

læses: »8529 90 70
8529 90 98«.

Bilag II, del 2, første kolonne i listen vedrørende Sydkorea:

i stedet for: »8215 10 10«

læses: »8215 10 30«.

Bilag II, del 3, første kolonne:

i stedet for: »ex 2903 19 00«

læses: »ex 2903 19 90«

i stedet for: »2924 29 90«

læses: »2924 29 50
2924 29 80«.

Bilag II, del 3, første kolonne:

i stedet for: »8473 10 00«

læses: »8473 10«

i stedet for: »8473 29 00«

læses: »8473 29«

i stedet for: »8473 30 00«

læses: »8473 30«

i stedet for: »8473 40 00«

læses: »8473 40«.

Bilag II, del 3, første kolonne:

i stedet for: »8507 10 91
8507 10 99«

læses: »8507 10 31
8507 10 39
8507 10 81
8507 10 89«

i stedet for: »8507 20 99«

læses: »8507 20 31
8507 20 39
8507 20 81
8507 20 89«.

II. Ændring af bilagene til forordning (EØF) nr. 3832/90

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 40.0060 :

i stedet for: »6204 62 35«

læses: »6204 62 39«

i stedet for: »6204 63 19
6204 69 19«

læses: »6204 63 18
6204 69 18«

efter »6204 69 18« indsættes »6211 32 42
6211 33 42
6211 42 42
6211 43 42«.

Bilag I, kolonne (4), løbenummer 40.0060 :

i stedet for: »Shorts og andre korte benklæder (bortset fra badedragter) til mænd og drenge, vævede ; lange benklæder til kvinder og piger, vævede af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre«

læses: »Shorts og andre korte benklæder (bortset fra badedragter) til mænd og drenge, vævede ; lange benklæder til kvinder og piger, vævede af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre ;

underdele af forede træningsdragter, af bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, bortsat fra varer i kategori 16 og 29«.

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 40.0160 :

i stedet for: »6203 22 90
6203 23 90
6203 29 19«

læses: »6203 22 80
6203 23 80
6203 29 18«.

efter »6203 29 18« indsættes »6211 32 31
6211 33 31«.

Bilag I, kolonne (4), løbenummer 40.0160 :

i stedet for: »Jakkesæt, ikke af trikotage, til mænd og drenge, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, undtagen skisæt«

læses: »Jakkesæt, ikke af trikotage, til mænd og drenge, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, undtagen skisæt ;

forede træningsdragter til mænd og drenge, med yderstof af ét og samme stof, af bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre«.

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 40.0210 :

efter »6202 93 00« indsættes »6211 32 41
6211 33 41
6211 42 41
6211 43 41«.

Bilag I, kolonne (4), løbenummer 40.0210 :

i stedet for: »Parkacoats ; anorakker, vindjakker, blousonjakker o.lign., ikke af trikotage, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre«

læses: »Parkacoats ; anorakker, vindjakker, blousonjakker o.lign., ikke af trikotage, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre ;

overdele af forede træningsdragter, af bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, bortset fra varer i kategori 16 og 29«.

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 40.0290 :

i stedet for: »6204 22 90
6204 23 90
6204 29 19«

læses: »6204 22 80
6204 23 80
6204 29 18«

efter »6204 29 18« indsættes »6211 42 31
6211 43 31«.

Bilag I, kolonne (4), løbenummer 40.0290 :

i stedet for: »Dragter, kostumer og sæt, ikke af trikotage, til kvinder og piger, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, undtagen skidragter og skisæt«

læses: »Dragter, kostumer og sæt, ikke af trikotage, til kvinder og piger, af uld, bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre, undtagen skidragter og skisæt;

forede træningsdragter til kvinder og piger, med yderstof af ét og samme stof, af bomuld eller syntetiske eller regenererede fibre«.

III. **Ændring af bilagene til forordning (EØF) nr. 3833/90**

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 50.0015 :

i stedet for: »Ananaskonserves i skiver, halve skiver eller spiraler«

læses: »Ananas, tilberedt eller konserveret, i skiver, halve skiver eller spiraler«.

Bilag I, kolonne (3), løbenummer 50.0025 :

i stedet for: »Ananaskonserves, ikke i skiver, halve skiver eller spiraler«

læses: »Ananas, tilberedt eller konserveret, ikke i skiver, halve skiver eller spiraler«.

Bilag II, kolonne (2) og (3), løbenummer 52.2170 :

i stedet for:	»1518 00 10	Linoxyn«
læses:	»1518 00 10	Linoxyn
	ex 1518 00 90	Ikke-spiselige blandinger af animalske eller vegetabilske fedtstoffer eller olier eller af sådanne fedtstoffer eller olier og fraktioner heraf«.

Bilag II, kolonne (2) og (3), løbenummer 52.2210 :

følgende udgår : »1519 20 00 Sure olier fra raffinering«.

Bilag II, kolonne (2), løbenummer 52.2220 :

i stedet for: »1519 30 00«

læses: »1519 20 00«.

Bilag II, kolonne (2), løbenummer 52.3680 :

i stedet for: »2201 10 00«

læses: »2201 10«.